Anul al 57-lea
8 Pagini

EXEMPLARUL { In România 3 lei / In străinătate 6 lei

Taxa poștală plătită în numerar conform aprobării Dir. G-le P. T. T. Nr. 24.664/939

Nr. 228 Marți 20 August 1940
8 Pagini P

BIBLIOTECA CENTRALĂ a „ASOCIAȚIUNII" SIBIIU

ABONAMENTE IN ȚARA Lei 200 pe 3 luni Lei 380 pe 6 luni. Lei 750 pe 12 luni. O lună Lei 80 In străinătate în raport cu tariful poștal și valuta

UNIVERSUL

CELE DIN URMA ȘTIRI DIN LUMEA INTREAGA, TELEGRAFICE ȘI TELEFONICE
REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: BUCUREȘTI, STR. BREZOIANU No. 23-25
CENTRALA TELEFONICA A ZIARULUI: 3.30.10: SECRETARIATUL DE REDACȚIE: 3.30.15

ABONAMENTE IN ȚARA pe un an la UNIVERSUL COPIILOR ZIARUL CĂLĂTORILOR, VESELIA, RADIO UNIV. și UNIV. LITERAR câte 220 lei
UNIV.-SPORT 500 lei

Fondator: LUIGI CAZZAVILLAN
Proprietar: „UNIVERSUL" S. A.
Inscris sub Nr. 160 Trib. Ilfov

DIRECTOR ȘI ADMINISTRATOR DELEGAT
STELIAN POPESCU

SCUMPETEA ȘI CEI CU VENITURI FIXE

Ne-am făcut zilele trecute ecoul doleanțelor funcționarilor P. T. T. pe tema încadrării acestora în legea de armonizare a salarilor.

Au fost exceptate dela dispozițiunile legii calea ferată, poșta și telegraful, monopolul tutunului și al sării, administrația porturilor, deoarece d. Radu Portocală, autorul legii, a constatat că din cauza structurii speciale a acestor servicii, trebue o reorganizare și o coordonare spre a putea adapta apoi și categoriile de funcționari dela aceste instituții la principiile noului cod. Este vorba deci de o amânare, care sperăm că nu va fi de lungă durată, pentru ca toți salariații statului să beneficieze de prevederile noului cod, care fixează la **4000 LEI LUNAR salariul minim.**

Recunoaștem cât de grea și de vastă e problema într'o țară care are 408.619 funcționari publici. Am subliniat de asemenea însemnătatea, în cifre precise, a sporurilor acordate diferitelor categorii de slujbași, cari pe numărul persoanelor și pe specialități se pot rezuma astfel:

Prin noua încadrare, salariile celor **69.909** funcționari administrativi au sporit dela 2.990 milioane lei, la 3.729 milioane lei, deci un spor de 24,7%; cele ale funcționarilor didactici 63.641 (profesori și învățători) dela 4.200 milioane lei, la 5.262 milioane lei, un spor deci de 25,3%; clerul 22.490 (preoți) dela 753 milioane lei la 868 milioane lei, sporul de 16,6%; inginerii, arhitecții și conductorii 3.890 dela 447.4 milioane la 478.5 milioane lei, sporul de 7%; magistrații și avocații 3.734 dela 729,3 milioane la 742,3 milioane lei, sporul de 1,8%; ofițerii dela 2.518,1 milioane la 2.803 milioane lei, sporul 11,3%; subofițerii 35.016 dela 1.476,2 milioane la 1.535,6 milioane lei, sporul 4%; medicii și personalul sanitar auxiliar 3.752 dela 505,4 milioane la 550,5 milioane lei, sporul 8,9%; personalul auxiliar tehnic 13.244 dela 390,1 milioane la 431,1 milioane lei; sporul de 10,5%; personalul de intendență și de serviciu 17.773 dela 369,3 milioane lei la 412,9 milioane lei, sporul de 11,8%; diverși specialiști 10.626 dela 373,2 milioane la 390,1 milioane lei, sporul de 4,5%; iar prin majorarea alocațiilor pentru copii la 1.000,0 milioane lei.

Neîncetata scumpire a costului vieții ne-a determinat să atragem atenția conducătorilor în genere asupra tuturor celor cu venituri fixe și în special asupra celor cari au rămas și azi — cum e cazul unora dintre salariații poștei — cu salarii sub 3000 lei lunar.

Îndreptățirea acestei atențiuni o justifică d. arhitect Enescu subsecretar de stat la finanțe care a arătat că, potrivit statisticilor, bugetul unei familii care cheltuia 1000 lei anual la 1915 a crescut la 40.000 lei la 1938 și la 61.000 lei anual la 1940.

Aceste cifre subliniază necesitatea de a da tuturor celor mici, măcar acel minimum de existență despre care pomenește d. subsecretar de stat dela finanțe.

IN ANGLIA

Chiar și Regele Angliei trebue să se legitimeze

JAPONIA PRETINDE
RETRAGEREA TUTUROR TRUPELOR STREINE DIN SHANGHAI

Tokio, 17 (Rador). — Corespondentul agenției D. N. B. comunică:

Cercurile politice din Tokio nu sunt mulțumite cu soluția provizorie de compromis ce s'a dat în chestiunea concesiunilor britanice din Shanghai. Aceste cercuri se așteaptă, în general, la o apropiată soluționare a întregii chestiuni a concesiunilor.

Se declară că, de vreme ce armata japoneză este, în primul rând, răspunzătoare de menținerea securității și a ordinei, de vreme ce hotărirea definitivă depinde de guvernul din Nanking, problema concesiunilor nu poate fi soluționată prin voturile reprezentanților statelor străine.

Ziarul „Asahi Shimbun" scrie în această chestiune că, după retragerea trupelor britanice din Shanghai, numai Japonia ar putea asigura în viitor protecția militară. De aceea, Japonia trebue să respingă compromisul care i-a fost impus de celelalte state.

Soluțiuni parțiale și provizorii nu ar putea hotări ansamblul chestiunilor. Singura măsură posibilă ar fi retragerea tuturor trupelor străine, deoarece menținerea lor la Shanghai este contrarie rațiunii de a fi a guvernului din Nanking, precum și echității, cum au sublinat-o în diferite rânduri, atât acest guvern, cât și cel din Tokio.

SE CERE JAPONIEI O MAI VIE ACTIVITATE N POLITICA EXTERNĂ

Tokio, 17 (Rador). — *Corespondentul agenției „STEFANI" anunță:*

Presa japoneză se arată foarte neliniștită de faptul că, cu toate formidabilele atacuri germane împotriva Angliei, Japonia nu întreprinde nimic în legătură cu nouă ei politică externă.

Ziarele cer în deosebi o acțiune în Insulinda și Indochina.

INȚELEGERE FĂRĂ NEDREPTATE

Evenimentele grave internaționale care sunt în curs, grozăvia luptelor aeriene de sub cerul britanic, uriașa deslănțuire de forțe care se izbesc reciproc pe viață și pe moarte în desigur încordată atențiunea omenirei întregi. Toată lumea își dă seama că soarta tuturor este în joc și că din această încăierare între două mari puteri, una apărându-și incontestabilele victorii de până acum iar cealaltă propria ei existență, va ieși o profundă și radicală transformare a vieții tuturor popoarelor.

Totuși, noi aci în colțul nostru, părtași alături de toată lumea la această adâncă îngrijorare, avem o grije în plus, o grije de ordin național și privind existența noastră ca stat național unitar, liber și independent, închegat după secole de opresiune și grație unor sângeroase sacrificii.

Am trăit zile dureroase. Asupra lor nu s'a așternut uitarea și nici resemnarea neputinciosului, fiindcă sunt dureri și nedreptăți cari nu se uită niciodată și nici nu se poate aduce poporului și armatei române, cari au dat atâtea dovezi strălucite de bravură, injuria neputinței când nu s'a făcut apel la ele. Am acceptat o constrângere și rămâne ca judecata viitoare — când judecata va fi liberă — să stabilească răspunderile și să aprecieze dacă prețul pe care l-am plătit pentru a rămâne credincioși politicei noastre de pace de pe urma căreia noi încă n'am avut niciun folos de niciun fel, a corespuns vreunui folos viitor, vreunei speranțe întemeiate.

Acum alte probleme grave se ridică în fața noastră. Și nu în fața noastră, generație trecătoare, ci în fața conștiinței naționale românești care e permanentă fiindcă se adâncește în trecut de secole și e singurul izvor al perpetuității existenței neamului și a statului român.

Ziarul acesta, care a stat neclintit pe linia naționalistă și care n'a înțeles să-și dezică atitudinile trecute, n'a semănat totuși niciodată ura între popoare și mai ales între români și vecinii lor. Dimpotrivă am propovăduit înțelegerea. Cu toată adversitatea noastră adâncă și nesovăielnică împotriva comunismului, am mers până a scrie că atâta timp cât propaganda comunistă și activitatea Internaționalei a treia nu încearcă să atingă sufletul poporului nostru, pe noi nu ne interesează ce se petrece în Rusia. Cu ungurii și cu bulgarii cu toate protestele noastre, vehemente, dar legitime, împotriva unei activități revizioniste întemeiată pe neadevăruri și împotriva calomniilor debitate prin toate părțile și cu orice mijloace, noi n'am dezaprobat niciodată încercările diferitelor noastre guverne, de a stabili raporturi de bună vecinătate și cu vecinii dela vest și cu cei dela sud. Cu recunoașterea temeiniciei drepturilor noastre, noi am fost cei dintâi să recunoaștem folosul unei colaborări rezultate din înțelegere și încredere reciprocă.

Aceasta a fost atitudinea noastră în trecut — aceasta rămâne atitudinea noastră și în prezent.

Înțelegerea cu vecinii o dorim, o dorim în mod sincer și sunt destule mijloace care pot duce la acest rezultat fără ca pentru aceasta să fie nevoe ca tot noi să sângerăm, tot noi să fim cei loviți și cei nedreptățiți. Înțelegerea între vecini nu este folositoare numai unora. Dacă recunoaștem că un trai de bună vecinătate și bună înțelegere poate fi folositor României, nu e mai puțin adevărat că un folos cel puțin egal dacă nu cu mult mai mare vor avea și vecinii noștri și cei dela sud și cei dela vest.

UNITATEA ETNICĂ NU POATE FI DESPĂRȚITĂ DE UNITATEA TERITORIALĂ

Puține sunt popoarele lumii care să reprezinte o mai desăvârșită unitate organică sub raportul limbii și al ființei etnice, ca poporul român. Iar păstrarea acestei unități dealungul istoriei milenare constitue cel mai mare miracol pentru istoriografi, pentru demografi, pentru toți câți se trudesc să descifreze tainele vieții popoarelor, atunci când știu că trupul acestui neam s'a aflat mereu îmbucătățit sub stăpâniri sau suzeranități străine și că ursit să stea prag în calea hoardelor năvălitoare și a tuturor râvnirilor, a sângerat și a ostenit ca nimeni altul, asigurând, prin jertfa lui, un trai mai puțin zbuciumat celorlalte semințiii din centrul și occidentul Europei.

Ei bine, în această unitate de limbă și de rasă, călită și verificată prin martirajul secolelor, a stat toată țăria rezistenței și vitalității noastre în trecut. Și tot ea a format titlurile hotăritoare care neau dat câștig de cauză înaintea Conferinței dela Paris, precum cu ea în brațe ne înfățișem și azi și ne vom înfățișa oricând și oriunde, ca să stabilim temeinicia drepturilor noastre.

Un lucru nu se poate tăgădui: unitatea limbii și a rasei nu poate rămânea în afară de unitatea politică și teritorială, în limitele înăuntrul cărora cea dintâi s'a desvoltat organic dealungul istoriei. Infiltrațiile și uzurpările pot creia desigur situații de fapt și de drept, dar numai trecătoare. În fața justiției imanente, valabilitatea lor devine caducă.

Or, caracterul de infiltrație pe care îl are prezența elementului maghiar în provinciile de peste Carpați reiese din mărturisiri și documentări istorice deplin verificate, cum și din înfățișarea răsleață a grupelor etnice maghiare din cuprinsul Transilvaniei și al ținuturilor anexe, indicând însăși rețeaua colonizărilor și a infiltrațiunilor organizate metodic în centrele vitale ale populației românești aborigene.

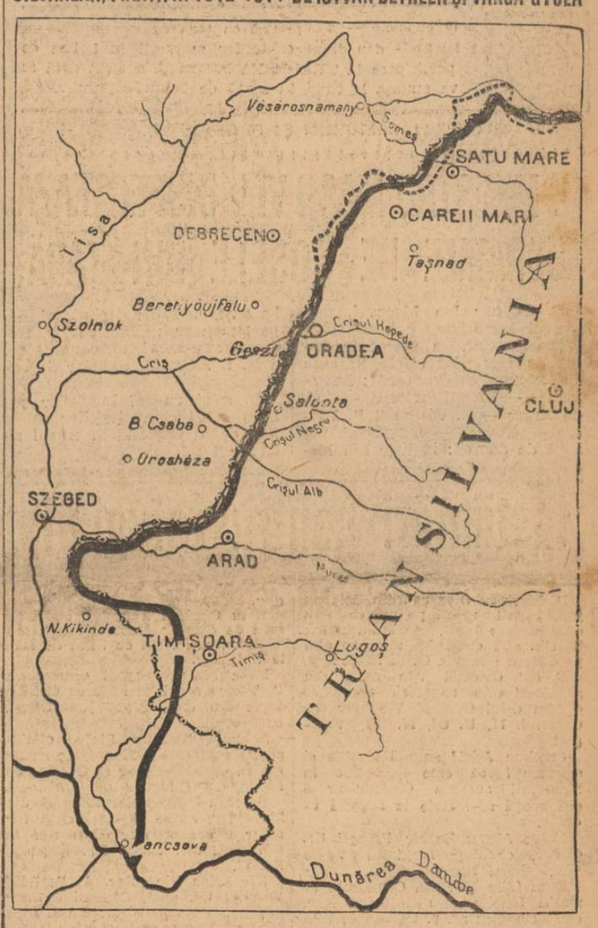
Adevărul este că unitatea etnică și de limbă a românilor din părțile transilvănene s'a desvoltat exact în hotarele de azi ale acestei regiuni. Spațiul unității teritoriale coincide deci, în speță, cu spațiul unității etnice și lingvistice, al cărui substrat este și trebue să rămână.

Lucrul reiese limpede ca lumina zilei din toate hărțile etnografice întocmite după documentări obiective de către istoriografi, geografi, cartografi și alți oameni de specialitate, mai ales STRAINI, dintre cari nu lipsesc nici chiar oamenii de știință ai ungurilor. Se vede anume din aceste hărți, mai vechi și mai noi, că prezența compactă a românilor era indicată în cuprinsul aceluiași teritoriu care ne-a fost recunoscut mai târziu prin tratatul dela Trianon, precum tot atât de limpede locuit de unguri se află indicat aproape exact în limitele ce s'au fixat la Trianon.

Astfel citâm: „Harta etnografică a Europei" de I. Novicow (1886), Harta etnografică a Europei de prof. Heckmann (1890), Harta națiunilor din Europa, **DUPA ATLASUL GEOGRAFULUI MAGHIAR SANDOR FARKAS (1902), ATLAS APROBAT DE MINISTERUL INSTRUCȚIEI PUBLICE AL UNGARIEI,** Harta etnografică a Europei Centrale, întocmită de **INSTITUTUL GEOGRAFIC ITALIAN** (Agostini Novara) ș. a. m. d.

(Continuare în pag. 2-a)

FRONTIERA ETNOGRAFICĂ DE VEST A TERITORIULUI ROMÂN TRANSILVĂNEAN, FIXATĂ IN 1912-1914 DE ISTVAN BETHLEN ȘI VARGA GYULA



Frontiera de vest etnografică a teritoriului român din Transilvania, fixată de contele Bethlen (Istvan) în 1912.

Frontiera etnografică a teritoriului român din Transilvania fixată de Varga Gyula, membru al Academiei maghiare în 1902.

Frontiera româno-maghiară de azi, așa cum a fost recunoscută prin tratatul dela Trianon.

BLOCADA TOTALĂ GERMANĂ IMPOTRIVA ANGLIEI

Prin telefon dela corespondentul nostru particular

Berlin, 17. — În cursul zilei de azi, s'a răspândit știrea că conducătorii politicii externe germane au făcut un demers diplomatic în toate capitalele țărilor neutre.

Deoarece scopul acestui demers a fost ținut în secret în tot timpul zilei precum și în cursul serii, s'a putut afla, în urma informațiilor date de cercurile autorizate că nu e vorba în niciun caz de un demers în favoarea păcii. Publicarea mai târziu a notei adresată de guvernul german tuturor statelor care prin situația lor geografică practică navigația, a făcut să reiasă că e vorba de ceva cu totul contrariu și anume de proclamarea războiului total și a blocadei totale împotriva Angliei. În acest sens, e interpretată aci invitația adresată tuturor statelor neutre de a ține vapoarele lor departe de coastele Angliei, spre a evita torpilarea lor și a contribui în modul acesta la terminarea repede a războiului.

Faptul că se anunță torpilarea tuturor vaselor care se vor îndrepta spre coasta Angliei, dovedește, bine înțeles, o totală înăsprire a războiului submarin.

În ce privește nota germană, se examinează cu atenție care poate fi grupul de state neutre vizate în primul rând de guvernul german.

Se spune astfel, între altele, că dela intrarea Italiei în război, situația din Mediterana fiind clarificată, nu mai pot fi citate în această privință dintre statele europene, decât Spania și Portugalia.

În ce privește Statele Unite și Argentina, se precizează că acestea au declarat că mările care înconjoară Anglia sunt considerate zonă de război și au interzis în consecință vaselor, avioanelor și cetățenilor lor de a intra în această zonă. Rămân astfel vizate numai republicile din America de Sud.

Persistă în genere părerea că noua acțiune anunțată de germani trebue considerată mai mult de natură politică decât de natură militară, fiind de fapt un răspuns demonstrativ la anunțarea de către englezi că vor să blocheze întregul continent european.

MERSUL RĂZBOIULUI

Atacul german împotriva Angliei a continuat și eri. Avioanele germane au pornit în zori de zi bombardând o întinsă regiune din Țara Galilor. Un obiectiv precis al atacului de eri a fost artileria antiaeriană britanică de pe coasta meridională. Atacul s'a repetat și după amiază fără să mai ia proporțiile de Vineri.

În Somalia, trupele italiene au sfărâmat rezistența britanică și înaintează pe Berbera, unde aviația italiană a atacat vasele de transport și de război britanice aflate în port.

CE EFECTE VA AVEA CUCERIREA SOMALIEI BRITANICE DE ITALIENI

Prin telefon dela corespondentul nostru particular

Roma, 17. — Știrea dată de buletinul de azi de către cartierul general italian, care spune că pe ziua de eri bătălia pentru cucerirea Somaliei engleze a luat un aspect hotărît favorabil italienilor, cari înaintează pe toate fronturile, a fost primită aci cu multă satisfacție. De acum înainte impresia netă e că această bătălie poate fi considerată câștigată și de aceea se așteaptă cu vie nerăbdare știri mai precise asupra victorioaselor operațiuni italiene, știri cari nu pot să mai întârzie multă vreme.

După cum se știe, din partea italienilor se dau informațiuni cu multă prudență, asupra mersului conflictului și nu se vestește cucerirea unui centru, decât când el este solid în mâinile cuceritorilor.

Dar, câteodată se dau știri din surse streine, asupra desfășurării operațiunilor italiene cum și asupra succeselor înregistrate de acestea înainte ca aceste știri să fie comunicate oficial de autoritățile italiene. În orice caz, se crede că peste câteva ore numai, se vor putea avea știri senzaționale asupra succeselor obținute de trupele italiene în Somalia britanică, știri cari să anunțe că această mare bătălie a fost câștigată împotriva tuturor prevederilor britanice, abia după șase zile dela începerea ei și în condițiuni de climă și teren cum nu s'ar putea găsi mai rele.

La Roma se crede că cucerirea Somaliei britanice va avea numeroase efecte binefăcătoare, atât militare cât și politice: ea va libera unul din fronturile cele mai importante, cu toate mijloacele și cu toți soldații cari erau întrebuințați până acum acolo. Ea va neutraliza posibilitățile ofensive britanice în toată această foarte vastă și importantă zonă și va da Italiei controlul asupra golfului Aden, care e un pasaj forțat pentru a ajunge la Marea Roșie; va supune Adenul și toate centrele militare engleze printr'o ofensivă directă din partea aviației și marinei Italiei; va da Italiei un teritoriu care are bogății importante, iar în zona dela Berbera un important centru de schimburi comerciale.

Este inutil, după cum spune astă seară „Giornale d'Italia", în articolul său de fond, ca propaganda britanică să micșoreze mereu importanța acestei cuceriri italie, ne după cum poate va mai face și în viitorul apropiat. „Faptele vorbesc clar — spune „Giornale d'Italia". Degeaba Anglia încearcă să atenueze aceste victorii". Tot „Giornale d'Italia" spune că formidabila acțiune desfășurată de aviația germană deasupra Angliei confirmă victoriosul și fatalul curs al războiului de eliberare întreprins de cele două puteri ale axei.

Presa italiană, vorbind despre atacurile Germaniei contra Angliei, pune în evidență bombardările obiectivelor militare și industriale dela Londra, astfel încât se poate spune că, timp de câteva ore, Londra a fost închisă într'un cerc de foc. Se spune că marele număr al avioanelor germane a redus aproape la zero reacțiunea englezilor. Desigur că nu se poate afla încă, nici măcar pe departe, pagubele cari au fost produse la Londra, dat fiind precizia cu care aviatorii germani au lăsat să cadă bombele incendiare și alte explosive, se poate presupune că aceste pagube sunt foarte mari.

În ceea ce privește tratativele româno-ungaro-bulgare, nu se poate spune nimic deosebit dela Roma, deoarece presa italiană nu iese din obișnuita sa rezervă, limitându-se să publice un scurt buletin aproape totdeauna comunicat de agenția Stefani fără să facă nici pronosticuri și nici aprecieri deosebite.

E. C.

TRATATIVELE DELA T.-SEVERIN

Delegația maghiară la prezentarea plenipotențelor în sala Palatului cultural

O NOTĂ OFICIOASĂ GERMANĂ IN LEGĂTURĂ CU ATITUDINEA ANGLIEI FAȚĂ DE ASASINAREA ALBANEZULUI HOGEA

Berlin, 17 (Rador). — „Deutesche Diplomatisch Politische Korrespondenz" constată că Anglia, care, la început, a răspândit știri false despre pretinse turburări în Albania, a dovedit ulterior o suspectă rezervă în controversa italo-greacă, privitoare la asasinarea albanezului Hoggia.

În loc de a vorbi de tensiunea italo-greacă, dorită în mod arzător, „News Chronicle" a mers până a afirma că diplomații din Londra se îndoesc că Italia va ataca Grecia, în urma acestor evenimente. În loc de a vorbi, continuă ziarul, Anglia, după și-a procurat un alibi, s'a gândit să treacă la acțiune. Torpilând un vapor de război grec se crede, după pilde ilustre, că s'au provocat noui complicații și reacții, care să permită Angliei să tragă beneficii morale și politice din sfuerințele celor două părți direct interesate.

După constatarea expressă a Italiei că niciun submarin italian nu a operat în acele ape, cea mai recentă tentativă a d-lui Churchil de a agrava relațiile dintre Italia și Grecia, a fost dată în vileag la momentul potrivit.

Ziarul încheie, arătând că Italia nu se va lăsa turburată de nicio încercare, oricât de rafinată ar fi ea, în hotărârea ei de a rezolva în orice caz obligațiile prezente pe o bază de dreptate și de bun simț.

GRECIA CONCENTREAZĂ MAI MULTE CONTINGENTE

Atena 17 (Rador). — Un număr de contingente de ofițeri și soldați rezerviști va fi concentrat pentru o perioadă de instrucție și manevră, care va începe la 1 Septembrie.

O EXPOZIȚIE
A „VICTORIEI DELA VEST" LA TÂRGUL DE MOSTRE DIN LIPSCA

Leipzig, 17 (Rador). — Inaltul comandament al armatei va organiza o expoziție, la Târgul din Leipzig, sub deviza „victoria dela Vest".

Vor fi expuse planurile de operație, dări de seamă privitoare la acțiunile tuturor armelor și numeroase piese din armamentul capturat.

O secție specială va fi consacrată economiei militare.

DE PE COASTA FRANCEZĂ

Artileria grea germană din Franța asupra coastei Angliei